

## مثل عُمال الكرم

<sup>1</sup>فَإِنَّ مَلَكَوَتِ السَّمَاوَاتِ يُشْبِهُ رَجُلًا، رَبَّ بَيْتٍ، خَرَجَ مَعَ الصَّبْحِ لِيَسْتَأْجِرَ فَعَلَةً لِكَرْمِهِ. <sup>2</sup>فَاتَّفَقَ مَعَ الْفَعَلَةِ عَلَى دِيْنَارٍ فِي الْيَوْمِ وَأَرْسَلَهُمْ إِلَى كَرْمِهِ. <sup>3</sup>ثُمَّ خَرَجَ تَحَوُّ السَّاعَةِ الثَّالِثَةِ وَرَأَى آخِرِينَ قِيَامًا فِي السُّوقِ بَطَّالِينَ، <sup>4</sup>فَقَالَ لَهُمْ: اذْهَبُوا أَنْتُمْ أَيْضًا إِلَى الْكَرْمِ فَأَعْطِيكُمْ مَا يَحِقُّ لَكُمْ، فَمَضَوْا. <sup>5</sup>وَخَرَجَ أَيْضًا تَحَوُّ السَّاعَةِ السَّادِسَةِ وَالثَّاسِعَةِ وَفَعَلَ كَذَلِكَ. <sup>6</sup>ثُمَّ تَحَوُّ السَّاعَةِ الْخَادِيَةِ عَشْرَةَ خَرَجَ وَوَجَدَ آخِرِينَ قِيَامًا بَطَّالِينَ، <sup>7</sup>فَقَالَ لَهُمْ: لِمَاذَا وَقَفْتُمْ هَهُنَا كُلَّ النَّهَارِ بَطَّالِينَ؟ قَالُوا لَهُ: لِأَنَّهُ لَمْ يَسْتَأْجِرْنَا أَحَدٌ. قَالَ لَهُمْ: اذْهَبُوا أَنْتُمْ أَيْضًا إِلَى الْكَرْمِ فَتَأْخُذُوا مَا يَحِقُّ لَكُمْ. <sup>8</sup>فَلَمَّا كَانَ الْمَسَاءُ قَالَ صَاحِبُ الْكَرْمِ لَوَكِيلِهِ: ادْعُ الْفَعَلَةَ وَأَعْطِهِمْ الْأَجْرَةَ مُبْتَدَأًا مِنَ الْآخِرِينَ إِلَى الْأَوَّلِينَ. <sup>9</sup>فَجَاءَ أَصْحَابُ السَّاعَةِ الْخَادِيَةِ عَشْرَةٍ وَأَخَذُوا دِينَارًا دِينَارًا. <sup>10</sup>فَلَمَّا جَاءَ الْأَوَّلُونَ طَلَبُوا أَنَّهُمْ يَأْخُذُونَ أَكْثَرَ، فَأَخَذُوا هُمْ أَيْضًا دِينَارًا دِينَارًا. <sup>11</sup>وَفِيمَا هُمْ يَأْخُذُونَ تَذَمَّرُوا عَلَى رَبِّ الْبَيْتِ <sup>12</sup>قَائِلِينَ: هَؤُلَاءِ الْآخِرُونَ عَمِلُوا سَاعَةً وَاحِدَةً وَقَدْ سَاوَيْنَاهُمْ بِنَا تَحْنُ الَّذِينَ اخْتَمَلْنَا ثِقَلَ النَّهَارِ وَالْحَرِّ. <sup>13</sup>فَجَاوَبَ وَقَالَ لِيُؤَادِ مِنْهُمْ: يَا صَاحِبُ، مَا ظَلَمْتُكَ. <sup>14</sup>أَمَّا انْفَقْتُ مَعِيَ عَلَى دِينَارٍ؟ فَخُذِ الَّذِي لَكَ وَادْهَبْ، فَإِنِّي أُرِيدُ أَنْ أُعْطِيَ هَذَا الْآخِرَ مِثْلَكَ. <sup>15</sup>أَوْ مَا يَجُلُّ لِي أَنْ أَفْعَلَ مَا أُرِيدُ بِمَالِي؟ أَمْ عَيْنُكَ شَرِيرَةٌ لِأَنِّي أَنَا صَالِحٌ؟ <sup>16</sup>هَكَذَا يَكُونُ الْآخِرُونَ أَوَّلِينَ وَالْأَوَّلُونَ آخِرِينَ، لِأَنَّ كَثِيرِينَ يُدْعَوْنَ وَقَلِيلِينَ يُسْتَحْبَبُونَ.

## يسوع يُنبئ بقتله وقيامته مرة ثالثة

<sup>17</sup>وَفِيمَا كَانَ يَسُوعُ صَاعِدًا إِلَى أُورُشَلِيمَ أَخَذَ الْإِسْتِي عَشَرَ تَلْمِيذًا عَلَى الْإِفْرَادِ فِي الطَّرِيقِ وَقَالَ لَهُمْ: <sup>18</sup>هَا تَحْنُ صَاعِدُونَ إِلَى أُورُشَلِيمَ وَابْنُ الْإِنْسَانِ يُسَلَّمُ إِلَى رُؤَسَاءِ الْكَهَنَةِ وَالْكَتَبَةِ، فَيَحْكُمُونَ عَلَيْهِ بِالْمَوْتِ، <sup>19</sup>وَيُسَلَّمُونَهُ إِلَى الْأَمَمِ لِكَيْ يَهْرَأُوا بِهِ وَيَجْلِدُوهُ وَيَضْلِبُوهُ، وَفِي الْيَوْمِ الثَّالِثِ يَقُومُ.

## يسوع يمدح الخادم

<sup>20</sup>جَبْنِيذُ تَقَدَّمَتْ إِلَيْهِ أُمُّ ابْنِي زَبْدِي مَعَ ابْنَتَيْهَا وَسَجَدَتْ وَطَلَبَتْ مِنْهُ سَنِيًا. <sup>21</sup>فَقَالَ لَهَا: مَاذَا تُرِيدِينَ؟ قَالَتْ لَهُ: قُلْ أَنْ يَجْلِسَ ابْنَايَ هَذَانِ وَاحِدٌ عَنْ يَمِينِكَ وَالْآخَرُ عَنِ الْيَسَارِ فِي مَلَكَوَتِكَ. <sup>22</sup>فَأَجَابَ يَسُوعُ وَقَالَ: لَسْتُ مَعَا تَعْلَمَانِ مَا تَطْلُبَانِ. أَسْتَطِيعَانِ أَنْ تَسْرَبَا الْكَاسَ الَّتِي

## مثل عُمال الكرم

<sup>1</sup>فَإِنَّ مَلَكَوَتِ السَّمَاوَاتِ يُشْبِهُ رَجُلًا، رَبَّ بَيْتٍ، خَرَجَ مَعَ الصَّبْحِ لِيَسْتَأْجِرَ فَعَلَةً لِكَرْمِهِ. <sup>2</sup>فَاتَّفَقَ مَعَ الْفَعَلَةِ عَلَى دِيْنَارٍ فِي الْيَوْمِ وَأَرْسَلَهُمْ إِلَى كَرْمِهِ. <sup>3</sup>ثُمَّ خَرَجَ تَحَوُّ السَّاعَةِ الثَّالِثَةِ وَرَأَى آخِرِينَ قِيَامًا فِي السُّوقِ بَطَّالِينَ، <sup>4</sup>فَقَالَ لَهُمْ: اذْهَبُوا أَنْتُمْ أَيْضًا إِلَى الْكَرْمِ فَأَعْطِيكُمْ مَا يَحِقُّ لَكُمْ، فَمَضَوْا. <sup>5</sup>وَخَرَجَ أَيْضًا تَحَوُّ السَّاعَةِ السَّادِسَةِ وَالثَّاسِعَةِ وَفَعَلَ كَذَلِكَ. <sup>6</sup>ثُمَّ تَحَوُّ السَّاعَةِ الْخَادِيَةِ عَشْرَةَ خَرَجَ وَوَجَدَ آخِرِينَ قِيَامًا بَطَّالِينَ، <sup>7</sup>فَقَالَ لَهُمْ: لِمَاذَا وَقَفْتُمْ هَهُنَا كُلَّ النَّهَارِ بَطَّالِينَ؟ قَالُوا لَهُ: لِأَنَّهُ لَمْ يَسْتَأْجِرْنَا أَحَدٌ. قَالَ لَهُمْ: اذْهَبُوا أَنْتُمْ أَيْضًا إِلَى الْكَرْمِ فَتَأْخُذُوا مَا يَحِقُّ لَكُمْ. <sup>8</sup>فَلَمَّا كَانَ الْمَسَاءُ قَالَ صَاحِبُ الْكَرْمِ لَوَكِيلِهِ: ادْعُ الْفَعَلَةَ وَأَعْطِهِمْ الْأَجْرَةَ مُبْتَدَأًا مِنَ الْآخِرِينَ إِلَى الْأَوَّلِينَ. <sup>9</sup>فَجَاءَ أَصْحَابُ السَّاعَةِ الْخَادِيَةِ عَشْرَةٍ وَأَخَذُوا دِينَارًا دِينَارًا. <sup>10</sup>فَلَمَّا جَاءَ الْأَوَّلُونَ طَلَبُوا أَنَّهُمْ يَأْخُذُونَ أَكْثَرَ، فَأَخَذُوا هُمْ أَيْضًا دِينَارًا دِينَارًا. <sup>11</sup>وَفِيمَا هُمْ يَأْخُذُونَ تَذَمَّرُوا عَلَى رَبِّ الْبَيْتِ <sup>12</sup>قَائِلِينَ: هَؤُلَاءِ الْآخِرُونَ عَمِلُوا سَاعَةً وَاحِدَةً وَقَدْ سَاوَيْنَاهُمْ بِنَا تَحْنُ الَّذِينَ اخْتَمَلْنَا ثِقَلَ النَّهَارِ وَالْحَرِّ. <sup>13</sup>فَجَاوَبَ وَقَالَ لِيُؤَادِ مِنْهُمْ: يَا صَاحِبُ، مَا ظَلَمْتُكَ. <sup>14</sup>أَمَّا انْفَقْتُ مَعِيَ عَلَى دِينَارٍ؟ فَخُذِ الَّذِي لَكَ وَادْهَبْ، فَإِنِّي أُرِيدُ أَنْ أُعْطِيَ هَذَا الْآخِرَ مِثْلَكَ. <sup>15</sup>أَوْ مَا يَجُلُّ لِي أَنْ أَفْعَلَ مَا أُرِيدُ بِمَالِي؟ أَمْ عَيْنُكَ شَرِيرَةٌ لِأَنِّي أَنَا صَالِحٌ؟ <sup>16</sup>هَكَذَا يَكُونُ الْآخِرُونَ أَوَّلِينَ وَالْأَوَّلُونَ آخِرِينَ، لِأَنَّ كَثِيرِينَ يُدْعَوْنَ وَقَلِيلِينَ يُسْتَحْبَبُونَ.

## يسوع يُنبئ بقتله وقيامته مرة ثالثة

<sup>17</sup>وَفِيمَا كَانَ يَسُوعُ صَاعِدًا إِلَى أُورُشَلِيمَ أَخَذَ الْإِسْتِي عَشَرَ تَلْمِيذًا عَلَى الْإِفْرَادِ فِي الطَّرِيقِ وَقَالَ لَهُمْ: <sup>18</sup>هَا تَحْنُ صَاعِدُونَ إِلَى أُورُشَلِيمَ وَابْنُ الْإِنْسَانِ يُسَلَّمُ إِلَى رُؤَسَاءِ الْكَهَنَةِ وَالْكَتَبَةِ، فَيَحْكُمُونَ عَلَيْهِ بِالْمَوْتِ، <sup>19</sup>وَيُسَلَّمُونَهُ إِلَى الْأَمَمِ لِكَيْ يَهْرَأُوا بِهِ وَيَجْلِدُوهُ وَيَضْلِبُوهُ، وَفِي الْيَوْمِ الثَّالِثِ يَقُومُ.

## يسوع يمدح الخادم

<sup>20</sup>جَبْنِيذُ تَقَدَّمَتْ إِلَيْهِ أُمُّ ابْنِي زَبْدِي مَعَ ابْنَتَيْهَا وَسَجَدَتْ وَطَلَبَتْ مِنْهُ سَنِيًا. <sup>21</sup>فَقَالَ لَهَا: مَاذَا تُرِيدِينَ؟ قَالَتْ لَهُ: قُلْ أَنْ يَجْلِسَ ابْنَايَ هَذَانِ وَاحِدٌ عَنْ يَمِينِكَ وَالْآخَرُ عَنِ الْيَسَارِ فِي مَلَكَوَتِكَ. <sup>22</sup>فَأَجَابَ يَسُوعُ وَقَالَ: لَسْتُ مَعَا تَعْلَمَانِ مَا تَطْلُبَانِ. أَسْتَطِيعَانِ أَنْ تَسْرَبَا الْكَاسَ الَّتِي

سَوْفَ أَشْرَبُهَا أَتَا، وَأَنْ تَصْطَبِعَا بِالصَّبْغَةِ الَّتِي أَصْطَبِعُ بِهَا  
أَنَا؟ قَالَا لَهُ: نَسْتَطَبِعُ.<sup>23</sup> فَقَالَ لَهُمَا: أَمَّا كَأْسِي فَتَشْرَبَانِيهَا  
وَبِالصَّبْغَةِ الَّتِي أَصْطَبِعُ بِهَا أَتَا تَصْطَبِعَانِ. وَأَمَّا الْجُلُوسُ  
عَنْ يَمِينِي وَعَنْ يَسَارِي فَلَيْسَ لِي أَنْ أُعْطِيَهُ إِلَّا لِلَّذِينَ  
أَعَدَّ لَهُمْ مِنْ أَبِي.<sup>24</sup> فَلَمَّا سَمِعَ الْعَشْرَةُ اغْتَاظُوا مِنْ أَجْلِ  
الْأَخَوَيْنِ.<sup>25</sup> فَدَعَاهُمْ يَسُوعُ وَقَالَ: أَنْتُمْ تَعْلَمُونَ أَنَّ رُؤَسَاءَ  
الْأُمَمِ يَسُودُونَهُمْ وَالْعُظَمَاءُ يَتَسَلَّطُونَ عَلَيْهِمْ.<sup>26</sup> فَلَا يَكُونُ  
هَكَذَا فِيكُمْ. بَلْ مَنْ أَرَادَ أَنْ يَكُونَ فِيكُمْ عَظِيمًا فَلْيَكُنْ  
لَكُمْ خَادِمًا.<sup>27</sup> وَمَنْ أَرَادَ أَنْ يَكُونَ فِيكُمْ أَوَّلًا فَلْيَكُنْ لَكُمْ  
عَبْدًا.<sup>28</sup> كَمَا أَنَّ ابْنَ الْإِنْسَانِ لَمْ يَأْتْ لِيُخْدَمَ بَلْ لِيُخْدَمَ،  
وَلِيُبْذَلَ نَفْسُهُ فِدْيَةً عَنْ كَثِيرِينَ.

### يسوع يشفي كفيفين في أريحا

<sup>29</sup> وَفِيمَا هُمْ خَارِجُونَ مِنْ أَرِيحَا تَبِعَهُ جَمْعٌ كَثِيرٌ. وَإِذَا  
أَعْمَيَانِ جَالِسَانِ عَلَى الطَّرِيقِ، فَلَمَّا سَمِعَا أَنَّ يَسُوعَ  
مُجْتَازٌ صَرَخَا قَائِلَيْنِ: ارْحَمْنَا، يَا سَيِّدُ، يَا ابْنَ  
دَاوُدَ.<sup>31</sup> فَاتَّهَرَهُمَا الْجَمْعُ لِيَسْكُنَا، فَكَانَا يَصْرُخَانِ أَكْثَرَ  
قَائِلَيْنِ: ارْحَمْنَا، يَا سَيِّدُ، يَا ابْنَ دَاوُدَ.<sup>32</sup> فَوَقَفَ يَسُوعُ  
وَتَادَاهُمَا وَقَالَ: مَاذَا تُرِيدَانِ أَنْ أَفْعَلَ بِكُمَا؟<sup>33</sup> قَالَا لَهُ: يَا  
سَيِّدُ، أَنْ تَنْفِخَ أَعْيُنَنَا.<sup>34</sup> فَتَحَنَّنَ يَسُوعُ وَلَمَسَ أَعْيُنَهُمَا  
فَلِلْوَقْتِ أَبْصَرَتْ أَعْيُنُهُمَا فَتَبِعَاهُ.

سَوْفَ أَشْرَبُهَا أَتَا، وَأَنْ تَصْطَبِعَا بِالصَّبْغَةِ الَّتِي أَصْطَبِعُ بِهَا  
أَنَا؟ قَالَا لَهُ: نَسْتَطَبِعُ.<sup>23</sup> فَقَالَ لَهُمَا: أَمَّا كَأْسِي فَتَشْرَبَانِيهَا  
وَبِالصَّبْغَةِ الَّتِي أَصْطَبِعُ بِهَا أَتَا تَصْطَبِعَانِ. وَأَمَّا الْجُلُوسُ  
عَنْ يَمِينِي وَعَنْ يَسَارِي فَلَيْسَ لِي أَنْ أُعْطِيَهُ إِلَّا لِلَّذِينَ  
أَعَدَّ لَهُمْ مِنْ أَبِي.<sup>24</sup> فَلَمَّا سَمِعَ الْعَشْرَةُ اغْتَاظُوا مِنْ أَجْلِ  
الْأَخَوَيْنِ.<sup>25</sup> فَدَعَاهُمْ يَسُوعُ وَقَالَ: أَنْتُمْ تَعْلَمُونَ أَنَّ رُؤَسَاءَ  
الْأُمَمِ يَسُودُونَهُمْ وَالْعُظَمَاءُ يَتَسَلَّطُونَ عَلَيْهِمْ.<sup>26</sup> فَلَا يَكُونُ  
هَكَذَا فِيكُمْ. بَلْ مَنْ أَرَادَ أَنْ يَكُونَ فِيكُمْ عَظِيمًا فَلْيَكُنْ  
لَكُمْ خَادِمًا.<sup>27</sup> وَمَنْ أَرَادَ أَنْ يَكُونَ فِيكُمْ أَوَّلًا فَلْيَكُنْ لَكُمْ  
عَبْدًا.<sup>28</sup> كَمَا أَنَّ ابْنَ الْإِنْسَانِ لَمْ يَأْتْ لِيُخْدَمَ بَلْ لِيُخْدَمَ،  
وَلِيُبْذَلَ نَفْسُهُ فِدْيَةً عَنْ كَثِيرِينَ.

### يسوع يشفي كفيفين في أريحا

<sup>29</sup> وَفِيمَا هُمْ خَارِجُونَ مِنْ أَرِيحَا تَبِعَهُ جَمْعٌ كَثِيرٌ. وَإِذَا  
أَعْمَيَانِ جَالِسَانِ عَلَى الطَّرِيقِ، فَلَمَّا سَمِعَا أَنَّ يَسُوعَ  
مُجْتَازٌ صَرَخَا قَائِلَيْنِ: ارْحَمْنَا، يَا سَيِّدُ، يَا ابْنَ  
دَاوُدَ.<sup>31</sup> فَاتَّهَرَهُمَا الْجَمْعُ لِيَسْكُنَا، فَكَانَا يَصْرُخَانِ أَكْثَرَ  
قَائِلَيْنِ: ارْحَمْنَا، يَا سَيِّدُ، يَا ابْنَ دَاوُدَ.<sup>32</sup> فَوَقَفَ يَسُوعُ  
وَتَادَاهُمَا وَقَالَ: مَاذَا تُرِيدَانِ أَنْ أَفْعَلَ بِكُمَا؟<sup>33</sup> قَالَا لَهُ: يَا  
سَيِّدُ، أَنْ تَنْفِخَ أَعْيُنَنَا.<sup>34</sup> فَتَحَنَّنَ يَسُوعُ وَلَمَسَ أَعْيُنَهُمَا  
فَلِلْوَقْتِ أَبْصَرَتْ أَعْيُنُهُمَا فَتَبِعَاهُ.